

info@anzeigeroberhasli.ch / paulidruck@bluewin.ch
www.anzeigeroberhasli.ch
Annahmeschluss siehe 1. Innenseite

Das Wichtige
aus der Region

Anzeiger Oberhasli

Wöchentliches amtliches Publikationsorgan der Gemeinden:

Lückenlos in alle Haushaltungen



Oberhasli



Guttannen



Hasliberg



Innertkirchen



Meiringen



Schattenhalb

Verlag, Druck und Expedition: Druckerei PAULI, Kirchgasse 1, 3860 Meiringen, Telefon 033 971 32 71, Fax 033 971 24 30



Haslitaler Bergführer 1881 (Melchior Anderegg sitzend in Bildmitte)

Weitere Infos im Innenteil unter «lokale Berichte»

Melchior Anderegg «King of the Guides»

**Gedenkfeier: Samstag, 13. September 2014, ab 15.00 Uhr
St. Michaelskirche und Casinoplatz Meiringen**

www.bergfuehrer-haslital.ch





Notfalldienste

Ärztlicher Notfalldienst

Telefonnummer des ärztlichen Notfalldienstes im Gebiet Meiringen/Hasliberg.

0900 57 67 47 (CHF 1.98/Min.) Die Notfallnummer **144** bleibt unverändert.

Apotheken-Notfalldienst

Tel. 033 971 44 33 / 033 971 11 17

Die Dargebotene Hand

Tel. 143 – Die Dargebotene Hand – eine Gesprächspartnerin rund um die Uhr erreichbar per Telefon oder online: www.bern.143.ch für Alltags-sorgen und in Krisensituationen.

Auto-Pannen- und Unfalldienst

Tag und Nacht, Tel. 033 9 716 716

Bestattungsdienst

Roland und Beatrice Santschi

Tel. 033 971 68 75 / 079 603 75 53

Christina Santschi

Tel. 033 971 32 50 / 079 310 35 94

Impressum

Verlag, Druck und Expedition:

Verlag Anzeiger Oberhasli,
Druckerei Pauli, Kirchgasse 1,
Postfach 212, 3860 Meiringen,
Tel. 033 971 32 71, Fax 033 971 24 30
paulidruck@bluewin.ch

**Erscheint wöchentlich einmal am
(Freitag, Ausnahmen vor Feiertagen)**
und wird allen Haushaltungen
(mit Steuersitz im Oberhasli) zugestellt.

Auflage: 4'220 Exemplare

**Annahmeschluss für amtliche und
nichtamtliche Inserate:** spätestens
Dienstag, 11.00 Uhr (Ausnahmen vor Feiertagen)

Farbige Inserate bis Montag, 11.00 Uhr
(Ausnahmen vor Feiertagen)

Titelseite frühzeitig reservieren

Seitengrösse: 6spaltig (155 x 230 mm)

Inseratpreis lokal:

einspaltige Millimeterzeile 70 Rappen
(Inserenten mit Steuersitz im Oberhasli)

Inseratpreis national:

einspaltige Millimeterzeile 80 Rappen
(übrige Schweiz)

Inseratpreise für Anschlagbrett:

Zuschlag 20 %

Gut zum Druck: CHF 20.– (3 Tage vorher)

Alle Preise **exkl. MwSt.**

Anzeiger Oberhasli online

Der »Anzeiger Oberhasli« wird jeweils zeitgleich mit Erscheinung der Druckausgabe online aufgeschaltet.

Wichtig:

Für fristgebundene Publikationen sind nach wie vor die Druckausgaben relevant. Für die Publikationen in der Online-Ausgabe können keine rechtlichen Ansprüche geltend gemacht werden.

Die Online-Informationen finden Sie, unter www.anzeigeroberhasli.ch

Hasliberg

Einwohnergemeinde Hasliberg

Bau- und Gewässer-schutzpublikation

Gesuchsteller:

Katrin und Jürg Ott-Huber
Sagenacher,
6083 Hasliberg Hohfluh

Projektverfasser:

Jürg Tschan, Agrarbauten GmbH
Talackerstrasse 81, 3604 Thun

Standort: Oberschwendi

Parzelle Nr.: 207 / 1422

Koordinaten: 655 920 / 178 531

Nutzungszone:

Landwirtschaftszone, LWZ

Bauvorhaben:

Anbau Boxenlaufstall mit Heulager-
raum und Güllengrube

Beanspruchte Ausnahme:

- Überschreitung der Gebäude-
höhe Art. 30 + 44 GBR
- Nichteinhalten der Firstrichtung
Art. 18 GBR

Vorgesehene Gewässerschutzmass- nahmen:

Das Dach-, Oberflächen-, u. Sicker-
wasser darf nicht der Schmutzwasser-
kanalisation (ARA) zuge- führt
werden und ist örtlich zu versic-
kern.

Auflage- und Einsprachefrist:

05.09.2014 – 10.10.2014

Auflageort und Einsprachestelle:

Gemeindeverwaltung Hasliberg,
6085 Hasliberg Goldern

Es wird auf die Gesuchsakten und
die aufgestellten Profile verwiesen.

Das Projekt liegt gemäss Art. 97
LwG öffentlich auf. Einsprachen
und Rechtsverwahrungen sind
schriftlich und begründet innerhalb
der Auflagefrist einzureichen.

Hasliberg, 01.09.2014

Namens der Baupolizeibehörde:
Bauverwaltung Hasliberg

Einwohnergemeinde Hasliberg

Aufnahmen für die Generelle Entwässerungs- planung (GEP) und Werk- leitungskataster Abwasser und Wasser

Das Ingenieurbüro WA-TEC AG hat
mit den Aufnahmen der Sauber-
Schmutz- und Trinkwasserleitungen
und den dazugehörigen Bauwer-
ken begonnen. Die dafür vorgesehe-
nen Arbeiten über das ganze
Gemeindegebiet werden voraus-
sichtlich bis Ende 2016 ausgeführt.
In diesem Zusammenhang müssen
auch private Grundstücke betreten
werden um die Sauber- und
Schmutzwasserkontrollschächte,
Schieber usw. aufzunehmen. Wir bit-
ten die betroffenen Liegenschaftsbe-
sitzer die Arbeiten zu unterstützen
und den Zutritt zu gewähren.

In diesem Zusammenhang werden
auch Leitungsspülungen und Kame-
raufnahmen der Sauber- und
Schmutzwasserhauptleitungen aus-
geführt. Wer daran interessiert ist,
unter Kostenfolge seinen privaten
Anschluss kontrollieren zu lassen,
kann sich auf der Bauverwaltung
Hasliberg melden. Tel. 033 972 11 52
/ 033 972 11 53, Mail:

Werben im Anzeiger ...

...der Weg zum Erfolg.



heinz.anderegg@hasliberg.ch /
reto.vonbergen@hasliberg.ch

Wir bedanken uns für Ihre Mithilfe
und Ihr Verständnis.

Bauverwaltung Hasliberg

Baupublikation

Gesuchsteller:

Einwohnergemeinde Hasliberg,
Urserni, 6085 Hasliberg Goldern

Bauvorhaben:

**Verlegung des bestehenden Weges
(bedingt durch Hangrutsch)**

Standort:

Goldern, Ärdbruch, Parzelle
Nr. 2024, Koordinaten 658'515 /
176'051, Landwirtschaftszone /
Wald

Schutzzone:

Gewässerschutzzone A

Ausnahmen:

- Bauvorhaben ausserhalb der
Bauzone (Art. 24 RPG)
- Baute im Wald (Art. 14 WaV)
- Bauten und Anlagen am Gewäs-
ser (Art. 48 WBG/41c GSchV)

Auflagestelle:

Gemeindeverwaltung Hasliberg,
6085 Hasliberg Goldern.

Einsprachestelle:

Regierungsstatthalteramt Interlaken-
Oberhasli, 3800 Interlaken

Auflage- und Einsprachefrist:
bis 29. September 2014

Es wird auf die Gesuchsakten und
die Markierung verwiesen. Einspra-
chen und Rechtsverwahrungen sind
schriftlich und begründet im Doppel
innerhalb der Auflage- und Einspra-
chefrist einzureichen, ebenfalls all-
fällige Begehren um Lastenaus-
gleich. Lastenausgleichsansprüche,
die nicht innert der Einsprachefrist
angemeldet werden, verwirken.

Bei Kollektiveinsprachen und ver-
vielfältigten oder weitgehend identi-

schon Einsprachen ist anzugeben,
wer befugt ist, die Einsprechergruppe
rechtsverbindlich zu vertreten (Art.
35b BauG).

Regierungsstatthalteramt
Interlaken-Oberhasli

Innertkirchen

Einwohnergemeinde Innertkirchen

Bau- und Gewässer- schutzpublikation

Gesuchstellerin:

Einwohnergemeinde Innertkirchen,
Grimselstrasse 1, 3862 Innertkirchen

Bauvorhaben:

**Erstellen eines Schutzdammes
gegen Steinschlaggefahr mit Abtra-
gung von bergseitigem Material**

Standort:

Gadmen, Führen, Parzelle Nr.
1502, Koordinaten 668'210 /
175'630, Landwirtschaftszone

Schutzzone:

Gewässerschutzzone B

Ausnahme:

Bauvorhaben ausserhalb der Bau-
zone (Art. 24 RPG)

Auflagestelle:

Gemeindeverwaltung Innertkirchen,
3862 Innertkirchen

Einsprachestelle:

Regierungsstatthalteramt Interlaken-
Oberhasli, 3800 Interlaken

Auflage- und Einsprachefrist:
bis 6. Oktober 2014

Es wird auf die Gesuchsakten und
die aufgestellten Profile verwiesen.
Einsprachen und Rechtsverwahrungen
sind schriftlich und begründet im
Doppel innerhalb der Auflage- und
Einsprachefrist einzureichen, eben-
falls allfällige Begehren um Lasten-
ausgleich.

Lastenausgleichsansprüche, die nicht
innert der Einsprachefrist angemel-
det werden, verwirken.

Bei Kollektiveinsprachen und ver-

vielfältigten oder weitgehend identi-
schen Einsprachen ist anzugeben,
wer befugt ist, die Einsprechergruppe
rechtsverbindlich zu vertreten (Art.
35b BauG).

Regierungsstatthalteramt
Interlaken-Oberhasli

Einwohnergemeinde Innertkirchen

Baupublikation

Gesuchsteller:

Orange Communications SA, Rue
du Caudray 4, 1020 Renens VD

Projektverfasser:

Amodus SA, Chemin du Petit-Flon
29, 1052 Le Mont-sur-Lausanne

Bauvorhaben

Umbau best. Mobilfunkanlage

Standort:

Steingletscher

Parzelle Nr.:

1546

Koordinaten:

675'533.000 / 175'984.000

Nutzungszone:

Landwirtschaftszone

Ausnahmen:

Bauvorhaben ausserhalb der Bau-
zone (Art.24 RPG)

Nutzung:

Kommunikationsanlage

Auflage- und Einsprachefrist:

06.Oktober 2014

Auflage und Einsprachestelle:

Gemeindeverwaltung Innertkirchen
Grimselstrasse 1, 3862 Innertkirchen

Es wird auf die Gesuchsakten ver-
wiesen. Einsprachen und Rechts-
verwahrungen sind innert der
Auflagefrist schriftlich und begrün-
det einzureichen.

3862 Innertkirchen, 05.09.2014

Bauverwaltung Innertkirchen



Verkehrerschwerung

Kantonsstrasse Nr. 6 Wilerbrücke
- Balm - Innertkirchen/Hof

Gemeinde: Innertkirchen

10543 / Instandsetzung Lehnbrücke Oberer Wychelcher

Gestützt auf Art. 65 und 66 des Strassengesetz vom 4. Juni 2008 (SG, BSG 732.11) und Art. 43 der Strassenverordnung vom 29. Oktober 2008 (SV, BSG 732.111.1), wird auf dieser Kantonsstrasse die Verkehrsabwicklung wie folgt erschwert:

Teilstrecke

Schattenhalb - Innertkirchen
(Koord. 659'280 / 173'470)

Dauer

01.09. – 12.12.2014

Ausnahmen

Keine

Verkehrsführung

Umleitung durch Lichtsignal gesteuert.

Einschränkungen

- Der Verkehr wird zum Teil mit Lichtsignalanlagen geregelt und teilweise örtlich umgeleitet.
Zu Fuss Gehende und Radfahrende können die Baustelle unter erschwerten Verhältnissen passieren.
- Geschwindigkeitsreduktion auf 60 km/h

Grund

Erneuerungsarbeiten an der Strassenanlage.

Wir bitten die Bevölkerung um Verständnis für die unumgängliche Verkehrerschwerung.

Thun, 27. August 2014

Oberingenieurkreis I

Meiringen

Einwohnergemeinde Meiringen

Baupublikation

Gesuchsteller und Projektverfasser:
Simon Kohler-Cherepanynets,
Herweg 611, 3860 Brünig

Standort:

Meiringen, Brünig, Brünigpassstrasse 616a und 616b + Nr., Parzelle Nr. 973

Nutzungszone:

LWZ

Bauvorhaben:

Erweiterung Wohnhaus mit neuer 2-Zi-Wohnung und Neubau Garage

Ausnahmen:

Das Bauvorhaben beansprucht eine Ausnahme nach Art. 24 RPG betreffend nicht landwirtschaftlichen Bauens

Einsprachefrist:

Freitag, 3. Oktober 2014

Einsprachestelle und Auflageort:

Bauverwaltung Gemeinde Meiringen, Rudenz 14, 3860 Meiringen

Es wird auf die Gesuchsakten und die aufgestellten Profile verwiesen. Einsprachen und Rechtsverwahrungen sind schriftlich und begründet innerhalb der Auflagefrist einzureichen.

Meiringen, 26.08.2014/hg

Bauverwaltung Meiringen

Einwohnergemeinde Meiringen

Verkehrsmassnahmen auf Gemeindestrassen

Anlässlich des Samstagmarktes vom 06. September 2014 wird,

- die Allmendstrasse, zwischen Bank BBO und Hotel Viktoria, am **Samstag, 06.09.2014 von 07.00 Uhr bis 15.00 Uhr**

mit einem allgemeinen Fahrverbot in beiden Richtungen belegt und abgesperrt.

Die Umleitung erfolgt über den Bahnhofplatz und wird signalisiert.

Die Verkehrsteilnehmer/-innen werden um Verständnis und Disziplin gebeten.

Einwohnergemeinde Meiringen
Bereich Sicherheit

Berner Oberland

Berner Gesundheit

Suchtprobleme haben immer eine Geschichte.

Diese kann auch gut enden.

Die Berner Gesundheit bietet Betroffenen und Angehörigen kostenlose Beratung bei Suchtproblemen. Vereinbaren Sie einen Termin für ein Informationsgespräch.

Beratungen finden in Thun, Erlenbach, Frutigen, Interlaken, Meiringen und Zweisimmen statt.

Stiftung Berner Gesundheit
Tel. 033 225 44 00, thun@beges.ch

Oberhasli

Verwaltungskreis
Interlaken-Oberhasli

**Regionalkonferenz Oberland-Ost
Jubiläumsanlass 10 Jahre
Kulturlandschaftspreis**

Die Regionalkonferenz Oberland-Ost und die regionalen Tourismusorganisationen vergeben dieses Jahr zum 10. Mal einen Preis für besonders wertvolle Kulturlandschaften. Mit dieser schweizweiten Exklusivität wird die grosse Leistung der Landwirte für Erhalt und Pflege der Berglandschaft gewürdigt. Das Jubiläum wird am 6. September 2014 im Freilichtmuseum Ballenberg mit der Preisübergabe und einer öffentlichen Podiumsdiskussion zum



Thema „Kulturlandschaft – wohin?“ gefeiert.

Alle Informationen finden Sie unter www.kulturlandschaftspreis.ch oder bei der Landschaftsberaterin der Regionalkonferenz Oberland-Ost, Claudia Schatzmann 079 562 70 41.

Iseltwald, 26. August 2014 csch

Verwaltungskreis

Interlaken-Oberhasli

Regionalkonferenz Oberland-Ost

Öffentliche Bekanntmachung

Regionaler Verkehrs- und Siedlungsrichtplan RGSK Oberland-Ost Anpassung aufgrund des V-Projekts

Genehmigung

Das Amt für Gemeinden und Raumordnung hat die von der Mitgliederversammlung der Regionalkonferenz Oberland-Ost am 25. Juni 2014 beschlossene Anpassung des Regionalen Verkehrs- und Siedlungsrichtplans RGSK Oberland-Ost in Anwendung von Art. 61 Baugesetz vom 9. Juni 1985 mit Datum vom 20. August 2014 genehmigt.

Die Regionsgemeinden können gegen den Genehmigungsbeschluss bei der kantonalen Justiz-, Gemeinde- und Kirchendirektion, Münsterstrasse 2, 3011 Bern, innert 30 Tagen nach Publikation Beschwerde führen (Art. 61a Abs. 2 Bst. c BauG).

Die genehmigte Anpassung des Regionalen Verkehrs- und Siedlungsrichtplans RGSK Oberland-Ost steht bei der Geschäftsstelle der Regionalkonferenz Oberland-Ost, beim Regierungsstatthalteramt Interlaken-Oberhasli sowie beim Amt für Gemeinden und Raumordnung zur Einsichtnahme offen.

Die genehmigte Anpassung des Regionalen Verkehrs- und Siedlungsrichtplans RGSK Oberland-Ost kann ebenfalls unter www.oberland-ost.ch eingesehen und heruntergeladen werden.

Interlaken, den 27.8.2014

Regionalkonferenz Oberland-Ost
Jungfraustrasse 38
3800 Interlaken

Berner Oberland

Lungenliga Bern Zweigstelle Interlaken

Individuelle, unentgeltliche Information und Sozialberatung für Lungen- und Langzeitkranke und deren Bezugspersonen.

Vermietung, Verkauf und Instruktion von Atemhilfegeräten.

Vermittlung von Atemgymnastik.

Sprechstunden nach Vereinbarung.

Adresse:

Bahnhofstrasse 5, 3800 Interlaken
(gegenüber Hauptpost)
Tel. 033 822 91 19,
Fax 033 822 91 25
zst.interlaken@lungenliga-be.ch

Selbsthilfe BE

Beratungszentrum Thun

Betroffene Menschen finden sich zu folgenden Themen in Selbsthilfegruppen zusammen:

- **Somatische Krankheiten**
- **Schwierige Lebenssituationen**
- **Physische und psychische Beeinträchtigungen**
- **Familie / Eltern / Partnerschaft**
- **Sucht**

Wir beraten, vermitteln, informieren und unterstützen diskret und kostenlos.

Öffnungszeiten:

Mi. 09.00 – 11.30/14.00 – 16.30 Uhr
Do. 09.00 – 11.30 Uhr, Marktstrasse 17, 3600 Thun, Tel. 033 221 75 76,
thun@selbsthilfe-be.ch

Kirchenanzeiger

5. – 11. September 2014

Evangelisch-reformierte Kirchengemeinden

Meiringen

Samstag, 20.00-23.00 Uhr: Jungendtreff »Backstube«, Gartenparty mit DJ, ab 7. Klasse. – **Sonntag**, 10.00 Uhr: Gottesdienst in der Privatlinik Meiringen. Mit Pfrn. Mirjam Walser und musikalischen Überraschungen von Maria und Katja Winterberger. – **Mittwoch**, 8.30 Uhr: Zmorge für Senioren/-innen im Saal KGH. 16.00 Uhr: Führungen Michaelskirche. 17.15 Uhr: Führungen Turm Michaelskirche. 20.00 Uhr: Singkreis Meiringen Hasliberg, Probe in der ZHK. – **Donnerstag**, 9.30 Uhr: »Tubenäsch«, Treffpunkt für Mütter und Väter und Kindern bis 5 Jahren. 20.00 Uhr: Gospelgruppe Meiringen, Probe im KGH. – **Voranzeige**: Nächsten Freitag, 14.00 Uhr: Andacht im Betagtenzentrum mit Pfr. Samuel Bacher.

Hasliberg

Samstag, 18.45 Uhr: HasliTeen-Treff zum Thema »Alles was ich zum Leben brauche«. Anmeldung bis 4. September an A. Külling 079 953 26 20. 19.00 Uhr: Jungendtreff »Hittli« (SchülerInnen 7.-9.Klasse) im Gemeindehaus Goldern.

Innertkirchen

Heute, 13.15 Uhr: KUW 2. Klasse, Schulhaus Innertkirchen, Corina Kehrl, **13.15 Uhr KUW 6. Klasse**, Schulhaus Innertkirchen, Treffen zur Abfahrt KUW-Wochenende 05./06.09., René Borgognon, Jürgen Wiczorek. – **Sonntag, 16.30 Uhr »Fiire mit de Chliine - Bunte Farben schenk' ich dir«** Gottesdienst speziell für unsere Kleinen mit Ihren Familien. Pfarrer Jürgen Wiczorek, Kristina Althaus. – **Mittwoch, 13.13 Uhr KUW**



6. Klasse, Schulhaus Innertkirchen, René Borgognon, Jürgen Wiczorek. – **Freitag, 13.00 Uhr K UW 2. Klasse**, Schulhaus Gadmen, Corina Kehrli, Ivana Fucik.

Guttannen

Sonntag, 10.00 Uhr: Gottesdienst im Boden-Derfli. Gottesdienst mit Taufe beim Trog im Boden. Predigt wird durch Karlo von Zimmermann gestaltet und von Michael Malzkorn musikalisch begleitet. Es besteht die Möglichkeit ab Sonnseite zu wandern. Treffpunkt um 9.00 Uhr im Mos. Predigt-Taxi ab 09.45 Uhr bei der Kirche. Anmeldung bis Samstag, 20.00 Uhr (033 973 12 09). Nach dem Gottesdienst besteht die Möglichkeit zum gemeinsamen Picknick. Kalter Tee wird von der Kirchgemeinde Guttannen offeriert. Bei schlechter Witterung findet der Taufgottesdienst in der Kirche Guttannen statt. Infos für den Gottesdienst ab Samstag, 19.00 Uhr bei Andrea Schäfer, 033 973 00 17.

Montag, 09.45 Uhr: Abfahrt bei der KWO, um beim Marsch in Bern bei-zuwohnen. Alle Guttanner/innen treffen sich um 09.20 Uhr beim Gemeindeplatz. Fahrt nach Innertkirchen durch Kehrli Taxi. Rückfahrt von Innertkirchen nach Guttannen entweder mit dem Postauto oder mit Kehrli Taxi. Alle, die sich nicht angemeldet haben, aber trotzdem gerne dabei sein möchten, melden sich bitte bei Andrea Schäfer, 033 973 00 17.

Gadmen

Sonntag, um 19.30 Uhr, Kirche Gadmen, Orgel: Dorothea Altmann Pfr. Verweser in Guttannen.

Marsch zum Rathaus in Bern

Montag, 8. September

Treffpunkt:

KWO Innertkirchen 9.45 Uhr

Abfahrt: 10.00 Uhr

Abwesenheit der Pfarrerin

Vom 18. August bis 8. September übernimmt Pfarrer Jürgen Wiczorek die Stellvertretung in Gadmen. Tel. 033 971 39 49.

Evangelisch-

Methodistische Kirche

Sonntag, 10.00 Uhr: Bidmi-Gottesdienst mit dem CBZ. Bei schlechtem Wetter im CBZ Meiringen. – **Donnerstag**, 09.30 Uhr: offenes Gebet.

Römisch-katholische Kirchgemeinden

Meiringen

Samstag, 17.15 Uhr: Rosenkranzgebet, 18.00 Uhr: Wortgottesdienst – **Sonntag**, 09.00 Uhr: Eucharistiefeier in portugiesischer Sprache. 10.30 Uhr: Familiengottesdienst auf Tschorren. 11.00 Uhr: kein Gottesdienst – **Freitag**, 09.00 Uhr: Wortgottesdienst.

Brienz

Sonntag, 09.30 Uhr: kein Gottesdienst. 10.30 Uhr: Familiengottesdienst auf Tschorren – **Donnerstag**, 09.00 Uhr: Wortgottesdienst.

Hasliberg-Hohfluh

Samstag, 18.00 Uhr: Eucharistiefeier – **Sonntag**, 09.30 Uhr: kein Gottesdienst. 10.30 Uhr: Familiengottesdienst auf Tschorren.

Kollekte: 06./07. September
Theologische Fakultät Luzern

Nichtamtlicher Teil

Freikirchen

Christliches Begegnungszentrum

Samstag, 10.00 Uhr: Healing-Room. – **Sonntag**, 10.00 Uhr: Berggottesdienst mit der EMK beim Bidmiseeli. Kleingruppen nach Absprache.

Kino

Kinoprogramm

5. – 12. September 2014

Freitag, 5. September

Wegen Umbauarbeiten des Kinos für die Theateraufführung »Nanomia« am Samstag und Sonntag, bleibt das Kino heute geschlossen.

Samstag, 6. September 20.30 Uhr
Sonntag, 7. September 19.00 Uhr

Casa Nanomia – willkommen zuhause. Musiktheatertanzgruppe zum Thema Heimatfindung Mit Künstlerinnen und Künstlern aus dem Haslital und Bern.

Montag, 8. September 20.15 Uhr

Der Koch (Ralf Hüttner)
Drama, OV/D/F, ab 12/14 Jahre

Donnerstag, 11. September 20.15 Uhr

L'intrepido (Gianni Amelio)
Komödie, It/D/F, ab 16 Jahre

Freitag, 12. September 20.15 Uhr

Monsieur Claude und seine Töchter (Phillippe de Chauveron)
Komödie, D, ab 10/12 Jahre

Veranstaltungen

Freitag, 5. September

Singer / Songwriter: Hendrix Ackle, 21.30 Uhr, Hotel Wetterhorn Hasliberg

Äplerabend Hasliberg, 20.00 Uhr, Hasliberg Mägisalp

Bilder-Vernissage Hildi Urweider, 17.00 Uhr, Grimseltor Innertkirchen

Samstag, 6. September

Filmvorführung «Bienvenue chez les ch'tis», nach dem Abendessen, Gaulihütte (www.gauli.ch)

Schülerlauf Innertkirchen,

ab 13.00 Uhr, Mehrzweckhalle Innertkirchen

10 Jahre Kulturlandschaftspreis, 10.00 – 17.00 Uhr, Freilichtmuseum Ballenberg



Göttanner Märt, 9.00 – 16.00 Uhr,
Gemeindeplatz Guttannen
(bei Regen in der Turnhalle)

Samstagsmusik, 17.15 – 17.45
Uhr, Singsaal Pfrundmatte Meiringen

«**Prix Jumelles**» für gutes Handwerk und gute Vermittlung im Handwerk, 10.00 – 17.00 Uhr,
Freilichtmuseum Ballenberg

6. September – 19. Oktober
Bilderausstellung Hildi Urweider,
täglich: 07.45 – 12.00 Uhr / 13.30 –
16.00 Uhr, Grimseltor Innertkirchen

**Samstag, 6. – Sonntag,
7. September**

Casa Nanomia – willkommen
Zuhause, Sa. 20.30 Uhr und So.
19.00 Uhr, Cinéma Meiringen

Chästeilet, Samstag ab 18.00 Uhr
und Sonntag ab 09.30 Uhr, im
Gschwandenmad, Meiringen Rich-
tung Rosenlauri

Sonntag, 7. September
Gottesdienst in der Privatklinik
Meiringen, 10.00 Uhr, Privatklinik
Meiringen

Bulgarische Kindertanzgruppe,
19.30 Uhr, Kongresssaal Hasliberg
Goldern

Mittwoch, 10. September
Turmführungen Michaelskirche,
17.15 Uhr, Turm Michaelskirche
Meiringen

Führung Michaelskirche,
16.00 Uhr, Michaelskirche Meiringen

Samstag, 6. September

«**Samstagsmusik**»

Eine tänzerische Begegnung
Morgen, **6. September um 17.15**
Uhr gibt Maria Rosolemos ein halb-
stündiges Klavierkonzert im Sing-
saal Pfrundmatte, Meiringen. Nach
2-monatiger Sommerpause, erleben
wir morgen eine tänzerische Begeg-
nung mit Musik von Adolf Stähli,
Johann Strauss und Domenico Scar-

latti. Das schwungvolle „Säg mer,
wenn dass d Rose blüje“ von Adolf
Stähli mündet in den Walzer „Rosen
aus dem Süden“ von Johann Strauss.
Domenico Scarlatti gesellt sich dazu
mit einem tragenden aber tänzeri-
schen Satz – Sonate in Es-Dur K.
474.

Ein tänzerisch – musikalischer Aus-
tausch zwischen den drei Komponi-
sten entwickelt sich, sodass eine
schöne Einheit entsteht.

Alle sind herzlich eingeladen zu die-
sem angenehmen Spätsommer-An-
lass (siehe Inserat am Anschlagbrett).

Sonntag, 7. September, 19.30 Uhr

Bulgarische Kindertanzgruppe

Die bulgarische Kindertanzgruppe
"Chortse" („Tänzchen“) ist auf Eu-
ropatournee. Die Kinder aus Sofia,
im Alter zwischen 8 und 14 Jahren,
stellen Kinderspiele tänzerisch dar
und spielen auf original bulgarischen
Instrumenten.

Vessela Gencheva heisst die Tanzlei-
terin, die diese Gruppe aufgebaut hat.
Mittlerweile gilt sie in Bulgarien als
eine der bekanntesten und begabte-
sten Tanzpädagoginnen. Sie geniesst
auch Bewunderung in Regierung-
kreisen, trotz, oder eben gerade weil
sie den ehrgeizigen, perfektionisti-
schen Drill der Sowjet-Zeit hinter
sich gelassen hat und nun auf die Be-
dürfnisse der Kinder eingeht. Es ist
berührend zu erleben, mit welcher
Begeisterung und gelöster Fröhlich-
keit die Kinder tanzen und musizie-
ren. Allein die Liebe zur Musik und
die Freude am miteinander gestalten,
trieb sie an, ein Programm von solch
erstaunlich hohem musikalischem
und tänzerischem Niveau entstehen
zu lassen. Die faszinierenden Har-
monien und die überraschend unreg-
elmässigen Rhythmen der bulga-
rischen Musik haben die Kinder im
Blut und bringen sie erfrischend na-

türlich auf die Bühne (siehe Inserat
in dieser Ausgabe).

Kongresssaal Hasliberg Goldern
19.30 Uhr. Eintritt frei, Kollekte zu
Gunsten der Tanzgruppe

Lokale Berichte

Samstag, 13. September

The King of the Guides – 100 Jahre Melchior Anderegg

Am 8. Dezember 1914 ist der wohl
berühmteste Bergführer der Alpen,
Melchior Anderegg, in Meiringen
verstorben. Sein Übername „King of
the Guides“ sagt viel aus über seine
grossartige Fähigkeit, den besten
Weg auch unter widerlichen Um-
ständen im Gebirge zu finden, seine
Gäste sicher zuverlässig und fürsorg-
lich auf viele Gipfel zu führen. Er
war ausserdem ein sehr umgäng-
licher Mensch. Geboren und aufge-
wachsen 1827 auf Zaun, kam
Melchior durch glückliche Zufälle
auf das Bergführen, für das er von
Beginn weg ein grosses Talent zeigte.
Vor allem der Engländer Hinchliff,
einer seiner Gäste, erkannte sofort,
was Anderegg leistete und erwähnte
ihn in einem seiner Bücher, wodurch
viele englische Bergsteigerfreunde
auf ihn aufmerksam wurden. So er-
langte er nach und nach grosse Be-
rühmtheit.

Der Bergführerverein Haslital, der
SAC Oberhasli und Haslital Tou-
rismus gedenken nun 100 Jahre spä-
ter des unvergessenen Melchior
Anderegg mit verschiedenen Akti-
vitäten. Zu „Battli Menkes“ – so war
sein Übername hiezulande – Ge-
denken, ist seit Mai im Haslimuseum
eine Ausstellung offen. Die gebürtige
Meiringerin Natascha Knecht hat ein
Buch über ihn geschrieben und die
Brienzer Bildhauerin Clarissa Kess-
ler eine Statue bei der englischen
Kirche geschaffen. Und nun wird am
13. September gefeiert

Wir laden alle herzlich ein, mit uns



das Fest zu verbringen, und freuen uns auf eine illustre Festgesellschaft. Alle Frauen, denen es möglich ist, sind eingeladen, in ihrer einheitlicher Tracht zu erscheinen.

Festablauf

Ab 15.00 Uhr

Festbetrieb auf dem Casinoplatz. Ausstellung im Haslimuseum. Bergbilder und Ahnengalerie im Kirchengemeindehaus

16.30 Uhr

Feier in der Kirche Meiringen mit Jodlerinnengruppe Engelhorn, Gottesdienst Pfarrer A. Urweider. Sämi und Alex Zumbunn jodeln, Würdigungsrede Altbundesrat Adolf Ogi. Lesung aus der Biographie, Autorin Natascha Knecht. Corale des Guides de Chamonix

17.50 Uhr

Abmarsch Festumzug

18.15 Uhr

Enthüllen der Statue bei der Englischen Kirche.

Anschliessend bis 00.30 Uhr

Fest auf dem Casinoplatz. mit der Ländlerkapelle 08/15 Musig Haslital. Signierter Verkauf der Biographie „Pionier und Gentleman der Alpen“. Boulderblock für Kinder.

Gemeinderatswahlen Hasliberg

Sandra Weber kandidiert für das Gemeindepräsidium und Therese Steudler-Hirt für den frei werdenden Sitz im Gemeinderat.

Gemeindepräsidentin Katrin Nägeli-Lüthi stellt sich nach acht Jahren nicht mehr zur Wiederwahl zur Verfügung. Vizepräsident Fritz von Bergen demissioniert nach sechs Jahren im Amt frühzeitig ebenfalls auf Ende dieses Jahres. Pro Hasliberg hat sich frühzeitig unter der Leitung des Bäuertobmanns Franz Anderegg auf die Suche nach motivierten Kandidaten und Kandidatinnen gemacht und ist fündig geworden.



Sandra Weber

Die 39-jährige Geografin und Geschäftsinhaberin von Erlebniskultour Sandra Weber kandidiert für das Gemeindepräsidium und die 55-jährige Landwirtin und Familienfrau Therese Steudler-Hirt für den frei werdenden Sitz im Gemeinderat.



Therese Steudler-Hirt

Die beiden Kandidaturen können bis zur Gemeindeversammlung vom Donnerstag, 4. Dezember 2014 und auch an der Gemeindeversammlung selbst vermehrt werden. Liegen bis zur Gemeindeversammlung nicht mehr Vorschläge als Sitze zu besetzen sind vor, gelten die Vorgeschlagenen als gewählt.

Allfällige Fragen zu den bevorstehenden Gemeinderatswahlen sind an Gemeindeschreiberin Monika Wehren, Tel. 033 972 11 51, monika.wehren@hasliberg.ch, zu richten. Ebenfalls können bei ihr auch weitere Kandidaturen eingereicht werden.

Pro Hasliberg dankt allen, die sich intensiv an der Suche nach Kandidaten und Kandidatinnen beteiligt haben, ganz herzlich. Ein grosser

Dank geht auch an die beiden Kandidatinnen, die sich zur Wahl für die verantwortungsvollen Ämter zur Verfügung stellen.

Pro Hasliberg

Interlaken-Oberhasli, Frutigen

Angehörigengruppe psychisch erkrankter Menschen

Das dritte von insgesamt vier Treffen der Angehörigengruppe, diesmal zum Thema »Fragen rund um Medikamente«, findet am Mittwoch, 17. September, um 19.00 Uhr in den Räumlichkeiten der Psychiatrischen Tagesklinik Interlaken statt. Wie bei allen diesen Treffen werden die Angehörigen ins Zentrum gestellt, die Gruppe dient dem Erfahrungsaustausch und wird durch Fachpersonen geleitet.

Medikamente (Psychopharmaka) sind aus der modernen Psychiatrie nicht mehr wegzudenken. Als Einstieg hören wir ein Kurzreferat von Cornelia Lenoir, Oberärztin von den Psychiatrischen Diensten fmi, in welchem sie Stellung bezieht zu häufig gestellten Fragen wie: Lösen Psychopharmaka die Probleme der psychisch Kranken? Wann sind Medikamente denn nötig und sinnvoll? Was ist mit den Nebenwirkungen? Was kann helfen, das Risiko der Krankheit gegen das Risiko der Therapie abzuwägen? Wie kann ich als Angehöriger bei Fragen betreffend Medikamente Sicherheit gewinnen? Wie kann ich die erkrankte Freundin, den erkrankten Freund oder das erkrankte Familienmitglied unterstützen?

Im Anschluss daran erfolgt ein offener Austausch, und Cornelia Lenoir beantwortet gerne Fragen rund um den Einsatz von Psychopharmaka.

Angesprochen sind erwachsene Menschen wie Eltern, Geschwister, Partner, Freunde (in speziellen Situa-



tionen können dies auch Arbeitgeber, Nachbarn sein), die in engem Kontakt zu einem psychisch erkrankten Menschen stehen und die das Bedürfnis haben, sich auszutauschen und Antworten auf ihre Fragen suchen. Für diese offene Gruppe ist keine Anmeldung erforderlich, das Angebot ist unentgeltlich (siehe Inserat in dieser Ausgabe).

Jugend Treff Meiringen
BACKSTUBE
 6. September 2014
 ab 7. Klasse
 20.00 bis 23.00 h
GARTENPARTY?

K. Winterberger
 holzbau schweiz
Holzbau AG
 Willigen, 3860 Meiringen
 Zimmerei • Bedachungen •
 Innenausbau • Treppenausbau
 Tel. 033 971 84 44 • Fax 033 971 84 46
 www.dieZimmerei.ch

Sustenpass Hospiz

 Restaurant Hospiz, Sustenpass
Chäs-Chilbi
7. September 2014
 mit Racletbrätli
 und Alpkäse Verkauf
 Ab 10 Uhr Live Musik mit der
Kapelle Turi Schelbert Marty
 Verschiebedatum 14. September
 Auskunft: 033 975 14 05
 Familie Kündig und Team

**FÜR SAND, RASEN
 UND HARTBELAG.**

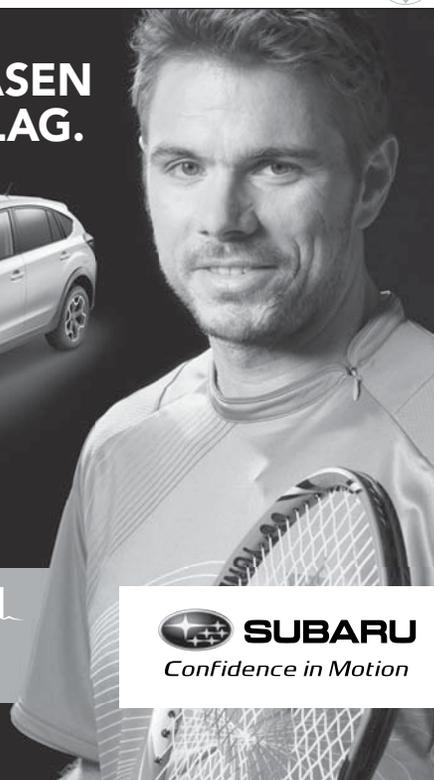


SUBARU XV 4x4.

**MOUNTAIN
 SPORT**

JETZT: SONDERSERIE
 MOUNTAINSPORT.

DER 4x4 FÜR DIE SCHWEIZ



SUBARU
 Confidence in Motion

Fragen Sie nach unseren top Eintauschangeboten

Auto von Bergen AG

Auto von Bergen AG
 Balmstrasse 2
 3860 Meiringen
 Tel. 033 972 60 50
 info@auto-vonbergen.ch

**DATA
 QUEST**



letec
 mzimmermann@letec.ch

Amacher Elektro-Geräte
Service und Verkauf
 Waschmaschinen • Geschirrspüler
 Kochherde • Kühlgeräte • Tumbler
3860 Meiringen 033 971 24 63

Grabmale in Stein
Urspeter Fuchs
Brienz 033 951 13 73

NICHT VERGESSEN

Konzert The Revatos

Freitag, 5. September 2014,
ab 19.00 h im Hotel Hof+Post,
Innertkirchen

31. Schülerlauf Innertkirchen

Samstag, 6. September 2014,
(siehe Inserat in Nr. 35)

Michel

Eisenwaren/Haushaltartikel
3860 Meiringen

BETRIEBSFERIEN
von Montag, 8.9.2014
bis Dienstag, 23.9.2014

Stempel erhalten Sie bei:

PAULI

Druckerei - Kopierservice
Tel. 033 971 32 71



GHELMA

SPEZIALTIEFBAU

Unsere Firma mit rund 120 Mitarbeitenden sucht zur Verstärkung unseres Werkstatt-Teams per Januar 2015 oder nach Vereinbarung einen

Schlosser

Für unsere Werkstatt suchen wir eine verantwortungsbewusste Fachperson, welche sich vorwiegend für Schlosserarbeiten im Werkhof (Instandhaltung unserer Geräte, Maschinen, Immobilien etc.) sowie Schlosserarbeiten auf Baustellen in der ganzen Schweiz verantwortlich zeichnet.

Sie verfügen über eine abgeschlossene Lehre als Schlosser und bringen einige Jahre Berufserfahrung mit. Zudem verfügen Sie über den Führerausweis B und E und sind bereit, Tageseinsätze auf Baustellen in der ganzen Schweiz zu leisten. PC-Kenntnisse sind von Vorteil. Sie sind flexibel und arbeiten gerne im Team. Gute Anstellungsbedingungen und eine interessante Arbeit erwarten Sie.

Für weitere Auskünfte steht Ihnen Herr Christian Ghelma, Telefon 033 972 90 90, christian.ghelma@gstb.ch jederzeit gerne zur Verfügung.

Haben wir Ihr Interesse geweckt? Dann freuen wir uns auf Ihre Bewerbungsunterlagen per Post oder Mail.

Ghelma AG Spezialtiefbau
Sandstrasse 10
Postfach 270
CH-3860 Meiringen
Telefon +41 33 972 90 90
www.gstb.ch

Bohrpfahlwände

Rühlwände

Nagelwände

Unterfangungen

Grossbohrpfähle

Verdrängungspfähle

Mikropfähle

Sondierbohrungen

Injektionen

Felstechnik

WIR GESTALTEN UND DRUCKEN FÜR SIE

- Broschüren
- Prospekte
- Festführer
- Plakate
- Couverts
- Bücher
- Briefbogen
- Präsentations Mappen
- Visitenkarten
- Vermählungsanzeigen
- Vereinsdrucksachen
- Geburtsanzeigen usw.
- Postkarten

PAULI Offsetdruck
Kopierservice

WIR DRUCKEN VOR ORT

im  **Haslital**
BERNER OBERLAND

6. Alpen-Hirsch Chilbi 2014

Eintritt ab 16 Jahren
Tickets CHF 25.- (30.- im Vorverkauf)
Vorverkauf bei Hotel Hof & Post
+ Blumen Aebi Meiringen

präsentiert von
RAIFFEISEN



Samstag, 20. September 2014
Mehrzweckhalle Gadmen, Türöffnung 19.00 Uhr

19.30 - 20.30
Schwyzerörgeli-Quartett Steigrat

20.30 - 20.45
Rhythmusgruppe Musikförderverein Brienzwiler

20.45 - 21.30
Country Sänger Kriegel Zenger

21.30 - 01.30
Party mit den Blaumeisen

01.30 - 03.00
DJ Roggerio



KWO-Shuttle-Bus Meiringen-Gadmen-Meiringen (Halt in Innertkirchen)

ab Bahnhof Meiringen: 19.00 / 20.00 / 21.00 Uhr
ab Gadmen: 01.30 / 02.00 / 03.00 Uhr

VORANZEIGE

Anschlagbrett

Mütter- und Väterberatung
Kanton Bern



Meiringen im Gesundheitszentrum
mit Voranmeldung nach telefonischer Vereinbarung 2 x wöchentlich möglich

Hasliberg Gemeindehaus Goldern
Donnerstag, 11.9.2014 mit Voranmeldung 13.30 – 15.00 Uhr
ohne Voranmeldung 15.00 – 16.30 Uhr

Babymassage:
Freitag, 12.9.2014 mit Voranmeldung 14.30 – 16.00 Uhr
Telefon: 033 971 02 81 Montag – Freitag 8.00 – 11.00 Uhr

Praxis
Dr. K. Haefele
geschlossen vom
13.9. – 21.9.2014

FAMILIEN
Verein
Meiringen
Oberhasli

Caféstube am Samstagsmärt
mit feinen Kuchen & Sandwiches

6. September 2014

www.familienverein-oberhasli.ch

VORANZEIGE

ALP GENTAL

Samstag, 13. September 2014
Alpabzug & Dorffest in Innertkirchen
ab 09.00 Uhr Marktstände
ca. 12.00 Uhr Alpabzug mit reich geschmückten
Kühen im Dorf
Festwirtschaft und volkstümliche Unterhaltung
(siehe Inserat in nächster Ausgabe)

SIE RAUCHEN NOCH?

Hypnosetherapeutin Magdalena Heider
magdalena.heider@bluewin.ch
0792714998



Zu verkaufen
«Drilling FORTUNA SUHL»
Kaliber 7.65 / 2 x 12
Einsatzlauf Hornet
ZF / 6 x 42
Tel. 033 971 17 18



Führungen,
Mittwoch, 10. September
16.00 Uhr, Michaelskirche
Meiringen mit Ausgrabungen
17.15 Uhr, Kirchturm mit
Aufstieg zum Glockenturm

Heimspiele
der SV Meiringen



Pfrundmatte

Sa
10:30 Fb-Jun - Turnier

Wiltschen

Fr
20:00 Senioren – Hünibach

Sa
13:30 Db-Jun – Frutigen
15:15 Da-Jun - Konolfingen
17:00 3. Liga – Heimberg
19:00 4. Liga – Heimberg

Mi
19:00 C-Jun – Muri-Gümligen
20:00 Senioren – Rot-Schwarz
Thun

Geniessen Sie die feinen selbst-
gebackenen Köstlichkeiten auf
Wiltschen!

Samstagsmusik



Samstag, 6. September 2014
17.15 bis 17.45 Uhr im
Singsaal Pfrundmatte-Schulhaus,
Amthausgasse 4, 3860 Meiringen

Eine tänzerische Begegnung mit
Musik von Adolf Stähli, Johann
Strauss und Domenico Scarlatti.
Maria Rosolemos: Klavier

Unterstützung von: Chr. Bächtold, Klavierlehrer * Musik Schule Oberland Ost *
Gemeinde Meiringen

Eintritt frei, Kollekte

Alp Abfahrt «Märt»
Wer möchte am 13. September 2014
am Alpabfahrtsfest in Innertkirchen
einheimische oder selbstgemachte
Produkte verkaufen?
Bitte melden bei Dres Rohrbach
Telefon Geschäft: 033 971 20 67
Auch gesucht sind freiwillige
Helfer!

Einladung

Wir öffnen unsere Türen zum 50-Jahr-Firmenjubiläum und freuen uns, wenn Sie mit uns feiern.

Samstag, 27. September 2014, 13.00 Uhr - 18.00 Uhr
Sonntag, 28. September 2014, 10.00 Uhr - 16.00 Uhr



Christian und Werner von Bergen AG
Zimmerei Schreinerei Bodenbeläge

Rufenen, 6086 Hasliberg Reuti
Telefon 033 971 34 22
www.chvb-holzbau.ch
info@chvb-holzbau.ch



Programm:

- Besichtigung des Betriebes
- Info-Stationen
- Lehrlingsinfos:
Zimmermann, Schreiner
- Neue Firmenbroschüre
- Präsentation Firma
- Wettbewerb mit attraktiven Preisen
- Spielecke für Kinder
- Verpflegung
- Musikalische Unterhaltung
- Gemütliches Beisammensein

Herzlich willkommen! Bringen Sie Ihre Familie, Bekannte und Freunde mit.

Familie von Bergen und Mitarbeiter

Rufenen
6086 Hasliberg Reuti
Tel. 033 971 34 22
Fax 033 971 50 21
info@chvb-holzbau.ch
www.chvb-holzbau.ch



Christian und Werner von Bergen AG Zimmerei Schreinerei Bodenbeläge

Zimmerei



Schreinerei



Bedachungen



Bodenbeläge



50 Jahre Firma von Bergen, Hasliberg Reuti

Vor 50 Jahren machte sich der 22-jährige Werner von Bergen als Zimmermann am Hasliberg selbständig. In einfachen Räumlichkeiten richtete er 1964 eine kleine, bescheidene Werkstatt ein. Über die Jahre wurde das Geschäft vergrössert und erweitert. Inzwischen führt Sohn Christian das Unternehmen. Das Geschäfts-Jubiläum wird am 27. und 28.09.2014 mit allen Interessierten gebührend gefeiert.

Die ersten Arbeiten führte Firmengründer Werner von Bergen zusammen mit seinem Bruder Hermann als Störarbeiter direkt bei den Kunden aus. Der Kundenkreis wuchs und die Räumlichkeiten sowie der Maschinenpark konnten erweitert werden. Mehrere Mitarbeiter fanden eine sichere Arbeitsstelle.

Zurzeit beschäftigt das Unternehmen dreizehn, teils langjährige Berufsfachleute und bildet vier Lehrlinge (Zimmermann/Schreiner) aus. Bis heute konnten über zwanzig junge Leute ihre Berufslehre bei der Firma von Bergen erfolgreich absolvieren.

Im 2003 tritt Junior Christian von Bergen in die Geschäftsführung der gemeinsam gegründeten Firma Christian und Werner von Bergen AG ein. Nach der Weiterbildung zum Holzbau-Polier mit eidgenössischem Fachausweis wird das Unternehmen im Jahr 2010 vollständig durch Christian von Bergen übernommen und weitergeführt.

Durch den Einsatz von modernen Holzwerkstoffen sind die Möglichkeiten zur Ausführung in Holz heute fast unbegrenzt. Dank der Vielseitigkeit mit den Sparten Zimmerei, Schreinerei, Bedachungen, Bodenbeläge können alle Bereiche des Holzbaus fachkompetent abgedeckt werden. Mit nur einem Ansprechpartner können Schnittstellenprobleme oftmals vermieden werden.

Kundenzufriedenheit, Fachkompetenz, Flexibilität, gute Qualität, wo möglich einheimische oder schweizerische Produkte und hiesiges, gut ausgebildetes Personal – darauf legt Christian von Bergen besonders Wert.

Das Holzbau-Unternehmen Christian und Werner von Bergen AG öffnet zum 50-Jahr-Firmenjubiläum die Türen für die Öffentlichkeit und gewährt einen Blick hinter die Kulissen. Die Gastgeber freuen sich, am **Samstag, 27.09.2014 von 13.00 bis 18.00 Uhr** und am **Sonntag, 28.09.2014 von 10.00 bis 16.00 Uhr** viele interessierte Besucher begrüßen zu dürfen. Herzlich willkommen!

Детски танцов ансамбъл Хорце
Kinder Tanzgruppe Chortse - Bulgarien

Am 7. September 2014
im Kongresssaal, 6085 Hasliberg Goldern
um 19:30 Uhr

Eintritt: Freiwillige Kollekte
zu Gunsten der Tanzgruppe



Ab 11 Uhr: Schluck und Nidle «es hed solangs hed»
Ab ca. 14 Uhr: Traditioneller Alpabzug
Reiten für Kinder, Tombola (Hauptpreis: Jahresabo
der Bergbahnen Meiringen-Hasliberg).

Chästeilet auf Mägisalp

Samstag, 13. September 2014, ab 11.00 Uhr

Verschiebungsdatum: Samstag, 20. September 2014 (im Zweifelsfalle Tel. 1600, Bern, Rubrik «Klubs/Vereine», ab 7.00 Uhr)

Der traditionelle «Chästeilet» ist das Volksfest zum Abschluss der Alpzeit. Erleben Sie zusammen mit den Äiplerinnen und Äiplern einen unvergesslichen Tag inmitten des faszinierenden Bergpanoramas. Der vorzügliche Alpkäse kann vor Ort gekauft werden.

Mitwirkende: Jodlerklub Hühnerbach im Emmental, Treichlerklub Heimenschwand, Alpornduo «Glogghüs», Haslibärger Fähnler, Giswiler Ländler-Ladies, Alpabzug mit der Familie Ruedi von Bergen. Am Abend Tanz und Unterhaltung mit dem «Schwyzerörgeli-quartett Rigigruess» aus Vitznau.

Freundlich laden ein: Käseverkäufer, Dorfkommission Hasliberg, Bergbahnen Meiringen-Hasliberg, Haslital Tourismus, Jodlerklub Hasliberg und Mitwirkende.

www.meiringen-hasliberg.ch

Bergbahnen
Meiringen-Hasliberg





Wir beraten, planen und bauen für Sie nach **Mass!**



Wir haben die richtige Lösung für Ihre Haussanierung.



Schreinerei, Zimmerei
Karl Rohrer AG
 Wichelstrasse 1
 6072 Sachseln
 Telefon 041 660 30 44
karo-holz.ch

- Neubauten
- Fenster
- Türen
- Küchen
- Bodenbeläge
- Renovationen

Heid ers o scho gheerd?
 Jetz chenne d' **Mannä**

jeden Freitig 16.00 – 19.30
 ohni Amäldig zum Gwafför!

Women
 hairstyle

Andrea Pauli Argoub
 eidg. dipl. Coiffeuse
 Kirchgasse 16
 3860 Meiringen
 Tel. 033 971 61 61

GÖTTANNER
MÄRT

5. JULI **9. AUG** 6. SEPT 2014
 VON 9 UHR BIS 16 UHR
 GEMEINDEPLATZ GUTTANNEN
 !REGEN! TURNHALLE GUTTANNEN

**CAFETERIA-EINNAHMEN AN
 SCHULEN FÜR AFGHANISTAN**



**Tag der offenen Tür der Regierungsstatthalterämter
 des Kantons Bern**

Samstag, 6. September 2014, 10.00 - 15.00 Uhr

Wir bieten Einblick! Unter diesem Motto öffnen die Regierungsstatthalterämter des Kantons Bern und weitere kantonale Institutionen ihre Türen. Wer sind wir und was machen wir? Folgende Ämter im Schloss Interlaken stellen sich Ihnen vor:

- Regierungsstatthalteramt Interlaken-Oberhasli
- Grundbuchamt Oberland, Dienststelle Interlaken
- Amt für Wald des Kantons Bern, Abteilung Naturgefahren
- Amt für Wald des Kantons Bern, Waldabteilung 1, Oberland
- Betriebs- und Konkursamt Oberland
- KESB (Kindes- und Erwachsenenschutzbehörde) Oberland

Die Büroräumlichkeiten sind für einen Rundgang geöffnet.

Regierungsstatthalteramt Interlaken-Oberhasli, Schloss 1, 3800 Interlaken

**Autonomie und Integration
 – eine Utopie?**

Der SBV setzt alles dran, dass Visionen wirklich werden.

Helfen Sie mit!
PK 80-890-0

Schweizerischer Blinden- und Sehbehindertenverband

www.sbv-fsa.ch



12. Eidg. Scheller- und Trychlertreffen 29. – 31. August

Herzlichen Dank!

Das 12. Eidg. Scheller- und Trychlertreffen war ein voller Erfolg. Wir bedanken uns herzlich bei allen Chrapferinnen und Chrapfern, den Sponsoren, sämtlichen Partnern und bei den Anwohnern.

Das OK

www.schellertrychler.ch



Werben im Anzeiger ...
...der Weg zum Erfolg.



Sonntag

bei

FRUTAL

Konditorei Tea-Room

Frühstücks-Buffer

Familie Frutiger

Tel. 033 971 18 21



Im Alter
abseits stehen?
Wir tun etwas
dagegen!

Pro-Senectute Kanton Bern
PK-Konto 30 2625 4
www.be.pro-senectute.ch

PRO
SENECTUTE
Für das Alter

OPEL



Garage Carrosserie
Rohrbach + Moser AG
3862 Innertkirchen
Tel. 033 971 20 67
www.garage-romo.ch

Montag bis Samstag
8. – 13. September 2014
Wochenhit jeden Mittag

**St. Galler Bratwurst
Teigwaren, Salat
Fr. 10.–**

Ein Geschenkgutschein vom
Adler immer eine gute Idee

Hotel Adler Central, Meiringen
H. R. Zumbunn

Tel. 033 971 10 32 • Fax 033 971 56 53

Todesanzeige

Sandmatten 16, 3860 Meiringen
27. August 2014

*Aus dem Leben bist Du uns genommen,
doch niemals aus unseren Herzen.*

Traurig, aber mit grosser Dankbarkeit nehmen wir Abschied von
meinem lieben Ehemann, Ätti, Schwiegerätti, Grossätti, Bruder
und Schwager

Fritz Portner-Feuz

28. Juli 1933 – 27. August 2014

Wir vermissen Dich

Marie Portner-Feuz

Anita und Daniel Christen-Portner

Michael Amacher und Lea Zumbrunn

Simon Amacher und Lea von Känel

Doris Huser-Portner

Patrick und Marina Huser

Renate Lorenz-Portner und Umberto Rohrer

Geschwister mit Familien

Verwandte und Bekannte

Zur Urnenbeisetzung laden wir Sie herzlich ein am
Montag, 8. September 2014, um 10.30 Uhr in Meiringen.
Besammlung um 10.15 Uhr bei der Abdankungshalle.

Anstelle von Blumen gedenke man des Fördervereins Spitex
Meiringen, Postkonto: 30-9154-0

Abschied und Dank

Understock 22,
3862 Innertkirchen

*Wenn die Sonne des Lebens untergeht,
leuchten die Sterne der Erinnerung.*

Traurig nehmen wir Abschied von unserer lieben Schwester,
Tante und Cousine

Hedi Tschan
30.8.1918 – 29.8.2014

Sie wurde einen Tag vor ihrem 96. Geburtstag von den
Beschwerden des Alters erlöst und konnte friedlich einschlafen.
Ihr feiner Humor wird uns stets in Erinnerung bleiben.

Martha Walther-Tschan, Leissigen
Ida Kocher-Tschan, Calpe, Spanien
Verwandte

Die Urnenbeisetzung hat im engsten Familienkreis auf dem Friedhof
Innertkirchen stattgefunden.

Wir danken – allen, die Hedi mit Freundschaft begegnet sind;
– den Pflegenden des Heims Rialto für die
liebevolle Pflege;
– Pfarrer Jürgen Wiczorek für die einfühlsamen
Worte am Grab.

Die Trauerfamilie

Todesanzeige

*Das Leben ist vergänglich,
doch die Spuren ihres Lebens,
ihrer Hände Arbeit und die Zeit mit ihr
werden in uns lebendig bleiben.*

Traurig, aber auch dankbar für die vielen schönen Erinnerungen nehmen wir Abschied von meiner lieben Frau, unserer Mutter, Schwiegermutter, Grossmutter und Urgrossmutter

Marianna Jaun-Jaun

21. Januar 1927 bis 1. September 2014

Nach einem reich erfüllten Leben und geduldig ertragenen Altersbeschwerden durfte sie heute einschlafen. In unseren Herzen wird sie weiterleben.

In Liebe und Dankbarkeit:

Peter Jaun-Jaun

Peter und Erna Jaun-Wettstein

Beat und Sandra Jaun

Werner und Marianne Jaun-Meyer

Simon und Katrin Jaun-Biedermann

mit Benno und Emma

Lorenz Jaun und Cornelia Müller mit Frank

Marianne und Hans-Peter Habegger-Jaun

Sibylle und Jan Habegger

Martin Jaun und Ronald Schmied

Verwandte und Freunde

Die Urnenbeisetzung und Abdankung findet statt am Mittwoch,
10. September 2014, um 10.30 Uhr; in der Michaelskirche in Meiringen.
Besammlung um 10.15 Uhr bei der Abdankungshalle.

Anstelle von Blumenspenden gedenke man der SAC Rettungsstation

Oberhasli. Raiffeisenbank Region Haslital-Brienz

IBAN / Konto Nr. CH66 8084 3000 0022 0760 2, Vermerk: Marianna Jaun-Jaun

Traueradresse: Werner Jaun, Stationsweg 8, 5702 Niederlenz



simonefreiburghaus

rundum frau sein.

Information

Frauenarztpraxis Dr. med. Simone Freiburghaus

Die Praxis bleibt vom **13.09.2014 – 28.09.2014** ferienhalber geschlossen.

Im Anschluss freue ich mich, Ihnen Frau Dr. med. Régine Bitter als neue Praxisvertreterin vorstellen zu dürfen.

Frau Bitter wird Sie ab Oktober während drei Monaten kompetent und mit grosser Erfahrung betreuen und behandeln.

Wir freuen uns, Sie, liebe Patientinnen begrüessen zu dürfen und danken für Ihr Vertrauen und Ihre Flexibilität.

Frau Dr. med. Simone Freiburghaus

Dr. med. Simone Freiburghaus . Fachärztin für Gynäkologie und Geburtshilfe FMH
Spitalstrasse 3 . 3860 Meiringen . Schweiz . Tel. +41 33 972 11 11 . Fax +41 33 972 11 15
simonefreiburghaus@hin.ch . www.rundumfrausein.ch
beraten . begleiten . behandeln.

3860 Schattenhalb

Die Liegenschaft „Räbbärg“ am Stickliweg steht zum Verkauf.

- 1987/88 total renoviert
- Halt von 3740m²
- 2 Wohnungen

Verkaufsrichtpreis CHF 540'000.-

Interessiert? Gerne senden wir Ihnen die ausführliche Verkaufsdokumentation zu.

Waser Immobilien
+41 33 243 03 00
www.waserimmo.ch



Zu verkaufen occasion ab Lager Willisau

Ausstellungswände Fr. 40.00 / Stk.

H 2.50 x B 1.00 m, Farbe: weiss / müssen gestrichen werden / Preis exkl. MWSt.

Tel. *041 972 53 53 / WWW.HUNZIKER.AG



Treffen von Angehörigen psychisch erkrankter Menschen

Thema: Fragen rund um Medikamente

Referat: Cornelia Lenoir, Oberärztin, Psychiatrische Dienste fmi

Mittwoch, 17. September, 19.00 – 21.00 Uhr
in der Tagesklinik der Psychiatrischen
Dienste fmi, Rugenparkstrasse 18, Interlaken

Die Teilnahme ist unentgeltlich.
Es ist keine Anmeldung erforderlich.

Auskunft

Telefon 033 826 23 21
psychiatrie@spitalfmi.ch



www.spitalfmi.ch

Meiringen, Sandstrasse 5

zu vermieten, per 1.12. ev. früher, neuere

3½-Zimmer-Wohnung

2. OG West mit Balkon, Parkplatz,

Keller, 1'270.-, 150.- NK

Auskunft gibt gerne

Ghelma AG Bau/Immobilien

Margrit Bühlmann 033 972 62 70

m.buehlmann@ghelma.ch

Zu vermieten
per sofort

an der Alpbachstrasse 4
in Meiringen

**3½-Zimmer-
Wohnung**

Parterre mit
grossem Sitzplatz

Miete Fr. 1'400.-
+ NK Fr. 180.-

von Bergen Immobilien AG

Balmstrasse 2, Postfach 266
3860 Meiringen

Telefon 033 972 60 50

Telefax 033 972 60 51

info@lebensraum-plus.ch

www.lebensraum-plus.ch



Feldschützen Unterbach Herbstversammlung

**Freitag, 12. September 2014 um
20.00 Uhr im Hirssi in Unterbach**

Traktanden:

1. Genehmigung des Protokolls vom 13. September 2013;
2. Grümpeler 2014;
3. Anmelden, und Schiesstag festlegen vom Eidg. Schützenfest 2015;
4. Verschiedenes;

Zahlreiches Erscheinen erwartet
Der Vorstand

Schützengesellschaft Hausen Herbstversammlung

**Freitag, 12. September 2014
20.00 Uhr im Schützenhaus**

Traktanden:

- Herbstschiessen
- Lotto-Match
- Eidgenössisches Schützenfest Wallis
- Verschiedenes

Wir erwarten zahlreiches erscheinen

Der Vorstand



SPITEX Oberhasli Oberer Brienzensee AG

Die SPITEX Oberhasli Oberer Brienzensee AG ist ein zukunftsorientierter Betrieb mit 45 Mitarbeitenden. In 4 Stützpunkten erbringen wir täglich mit Können und Engagement pflegerische und hauswirtschaftliche Leistungen, um unseren Klienten ein längeres Verbleiben in der gewohnten Umgebung zu ermöglichen.

Für den Standort **Meiringen** suchen wir per 1. Januar 2015 oder nach Vereinbarung eine

Dipl. Pflegefachperson HF 50 – 100 %

Sie übernehmen die Beratung, Betreuung, Pflege und präventive Unterstützung unserer Klienten zu Hause.

Sie sind eine initiative, an selbständiges Arbeiten gewöhnte Pflegefachperson und haben Freude am Beruf und im Umgang mit Menschen.

Wir erwarten ein Diplom HF und evtl. eine Qualitätsweiterbildung, sowie hohe Fach- und Sozialkompetenz. Sie besitzen den Führerausweis Kat. B und nach Möglichkeit ein eigenes Auto.

Wir bieten Ihnen eine abwechslungsreiche und anspruchsvolle Tätigkeit, ein offenes und kollegiales Team, Aus-, Fort- und Weiterbildungsmöglichkeiten sowie zeitgemässe Anstellungsbedingungen.

Sind Sie interessiert? Wir freuen uns darauf, Sie kennenzulernen.

Für Fragen steht Ihnen unsere Geschäftsführerin, Frau Corinne Banholzer, Tel. 033 972 39 39, corinne.banholzer@spitex-oob.ch gerne zur Verfügung.

Ihre Bewerbung richten Sie bitte an:
SPITEX Oberhasli Oberer Brienzensee AG, Corinne Banholzer,
Spitalstrasse 13, 3860 Meiringen
www.spitex-oob.ch

Lehrstellenausschreibung als Forstwart/in EFZ

Die X-Harvester AG mit Sitz in Interlaken, bietet ab August 2015 eine Lehrstelle als Forstwart/in an.

Wenn du gerne körperlich arbeitest, dir Witterungsumbrüche nicht die Laune verderben und du keine gesundheitlichen Probleme hast, dann ist die Berufswahl Forstwart/in genau das Richtige für dich.

Wir bieten dir eine abwechslungsreiche aber auch anspruchsvolle Ausbildung in einem jungen und dynamischen Team.

Wenn du interessiert bist, dann sende deine schriftliche Bewerbung mit Lebenslauf, Foto und Zeugniskopien bis am 30. September 2014 an:

X-Harvester AG
Kanalpromenade 16
3800 Interlaken

Bei Fragen wendest du dich an die Nummer 079 220 84 84 oder per E-Mail an info@x-harvester.ch

Wir freuen uns auf deine Bewerbung.



Attraktives Wohnen im Haslital? Ab 01.12.2014 oder nach Vereinbarung grosszügige 3.0-Zimmer-Wohnung zu vermieten

In 3860 Geissholz, unmittelbar neben dem Turnplatz, ist eine schöne geräumige 3-Zimmer-Wohnung mit eigener Waschküche und Lagerraum zu vermieten.

Nebst schöner Küche bietet die Parterrewohnung ein Whirlpool, eine Dampfdusche und ein Gartensitzplatz & Sat-TV. Auto von Vorteil; öV 100m entfernt.

Mietpreis: mtl. CHF 1'200.— inkl. NK & 1 Garagen-Platz in Tiefgarage. Kontakt: 079 396 01 83.

Brüinig Garage



Brüinigstrasse 1, 3856 Brienzwiler
Telefon 033 951 31 44



Ihr -Partner in der Region

Laufend attraktive Neu-, Demo- und Occasionsangebote. Mehr Infos unter www.brueiniggarage.ch

**Gerne beraten wir
Sie persönlich –
besuchen Sie uns!**



Chästeilet

im Gschwandenmad
Meiringen Richtung Rosenlauri



Samstag 06.09.2014 ab 18:00 Uhr

Stubete mit Festwirtschaft

Nimm z' Örgeli | Bass mit und chum cho Spiele

Sonntag 07.09.2014 ab 09:30 Uhr

Käseverkauf mit Festwirtschaft

Volkstümliche Unterhaltung

Mit **WERNER'S ÖRGELE KELLER**



Hol Dir jetzt den Eichhof 15 Pack - Pass



**und profitiere
von unserem Angebot
im Getränke Center**

Neu im Sortiment: Eichhof Radler 6x33 cl EW



mit natürlichem Zitronensaft

**Einführungspreis: Fr. 7.50
statt Fr. 9.00**



**Leuthold bringt's
auch wenn
Sie's holen!**

Getränke Center

Peter Leuthold

Hausenstrasse 70 · 3860 Meiringen
Tel. 033 971 63 33 · Fax 033 971 14 41
www.getraenke-leuthold.ch

Nathalie Steinacher
3. Stock im
Hotel Hof und Post
3862 Innertkirchen

COIFFEUR HAKERLI

Damen, Herren & Kinder
Coiffeuse

033 971 08 69

und was erwarten Sie von
ihrem neuen Coiffeur?

ÖFFNUNGSZEIT
Mi. 9.00 - 20.00 Uhr
Do. 9.00 - 20.00 Uhr
Fr. 9.00 - 20.00 Uhr



COIFFEUR HAKERLI



**Offizielle Mazda Vertretung
seit 1971**

**Verkauf von Neu- und Occasions-
wagen aller Marken**

Tel. 033 971 20 14
Fax 033 971 20 37
Natel. 079 445 03 40
info@garage-egger.ch,
www.garage-egger.ch

ELEKTRO FURRER

NOTSTROMER

033 971 00 33 24 Stunden erreichbar!

Unsere Occasionen

Auto von Bergen AG

Balmstr. 2 • 3860 Meiringen • Tel. 033 972 60 50
info@auto.-vonbergen.ch • www.auto-vonbergen.ch

Marke	Modell	cm ³	Jahr	Km	Farbe	Preis
Subaru	Impreza 2.5T WRX STI M6	2.0	3.10	62'500	schwarz	28'000.00
Subaru	Outback Executive aut.	3.6	06.10	88'000	Grau	24'400.00
Subaru	Forester 2.0X AWD	2.0	6.13	8'000	hellgrau	29'500.00
Ford	Focus 1.0 SCTi Trend	1.0	3.12	43'000	weiss	18'500.00
Ford	Kuga 2.0 Titanium Diesel	2.0	6.12	10'000	braun	33'000.00
Ford	Fusion Trend	1.6	10.08	63'000	blau	8'500.00
Ford	Transit Connect Van Diesel	1.8	11.03	53'200	weiss	6'900.00
Ford	KA for Fun Titanium	1.3	4.11	45'000	Weiss	11'900.00
Ford	Grande C-Max 1.6 Titanium	1.6	9.11	16'600	weiss	25'500.00
Subaru	Legacy Swiss aut.	2.0	12.13	1'000	Silber	27'900.00
Ford	Focus ST	2.0	9.12	1'000	weiss	33'900.00
Ford	Kuga 1.6 Eco Boost Titanium	1.6	2.13	6'000	Silber	39'900.00

Werben im Anzeiger ...

...der Weg zum Erfolg.

Einwohnergemeinde Meiringen
www.meiringen.ch

MEIRINGEN



12. Eidg. Scheller- und Trychlertreffen - Herzlichen Dank!

Am vergangenen Wochenende durften Einheimische und Gäste in Meiringen ein unvergessliches Fest erleben.

Mit viel Engagement und Herzblut wurde das 12. Eidgenössische Scheller- und Trychlertreffen von vielen Freiwilligen hervorragend organisiert. Der Gemeinderat dankt dem OK und den zahlreichen Helfern herzlich für ihre wertvolle Arbeit für diesen Grossanlass. Das Haslital hat damit bei den Trychlern und Gästen einen bleibenden Eindruck hinterlassen.

Ein grosses Dankeschön auch an die Detaillisten, welche mit passenden Schaufensterdekorationen das Thema aufgenommen haben.

Gemeinderat Meiringen



**Malen und Gipsen
aus einer Hand.
Seit 40 Jahren achten alle
bei uns auf Details.**

1973 – 2013

Handwerkliches Können mit Kreativität zu verbinden ist für uns genauso selbstverständlich wie Zuverlässigkeit und Flexibilität.

Wir machen Ihnen gerne
eine **unverbindliche Offerte.**



3860 Meiringen
Hausenstrasse 62
T 033 971 36 45

6086 Hasliberg
Rufenen
T 033 971 52 00

6074 Giswil
Mühlemattli 12
T 041 675 10 60

www.slanzi.ch

malen gipsen
slanzi

Die Mobiliar. *Persönlich und in Ihrer Nähe.*



vInr Matias Alvarez, Andreas Moor, Thomas Grossniklaus, Werner Imdorf, Schadenspezialist und Philipp Mischler

Die Mobiliar
Versicherungen & Vorsorge

Generalagentur Interlaken-Oberhasli
Büro Meiringen
Rudenz 20, 3860 Meiringen
Telefon 033 971 25 25